

BAKELAND CO. LTD. 88 百利有限公司 88 BAKELAND CO. LTD. 88 百利有限公司 88 BAKELAND CO.



# 英德國防部長會商

## 建核子軍計劃

### 兩國關切十年內分担五十億美元軍費

【路透社倫敦十六日電】英德兩國國防部長，於昨日下午在柏林會商，討論核子軍計劃。據悉：兩國政府已達成協議，將共同開發核子武器，並分擔五十億美元之軍費。此項計劃旨在加強兩國之國防力量，以應對未來之國際局勢。

# 馬燦返華府報告訪西歐經過

【華盛頓十六日電】美國國務卿馬燦，於昨日下午向參議院報告其訪問西歐之經過。馬燦在報告中強調，美國將繼續支持盟國之抗戰，並呼籲盟國加強合作，以早日結束戰爭。

# 中立國家同意

## 裁軍折衷辦法

### 打破談判僵局

【路透社倫敦十六日電】中立國家代表，於昨日下午在倫敦會議中，就裁軍問題達成折衷辦法。此項辦法旨在打破談判僵局，並為裁軍談判提供新的方向。

# 赫魯曉夫親擬

## 答覆中共質問

【莫斯科十六日電】蘇聯政府發言人赫魯曉夫，於昨日下午發表談話，答覆中共方面之質問。赫魯曉夫表示，蘇聯將繼續支持中國人民之抗戰，並呼籲中國政府加強團結，以應對國際局勢。

# 中共的道路

## 李文

中共目前之反蘇門爭，並非真正向蘇聯爭取平等，收回失地，只是一種外交姿態，而繼續其不量力，不度德，干涉國際事務之錯誤政策。

# 阿蘭伯爾透露

## 白宮招待會

### 與老甘爭吵

【華盛頓十六日電】阿蘭伯爾，於昨日下午在白宮招待會上，與老甘發生爭吵。據悉：爭吵係因招待會之安排問題而起，雙方均表示不滿。

# 太空有六個衛星

## 美蘇均不承認

### 太空鐵器增多有礙試驗

【路透社倫敦十六日電】據此間消息，目前太空已有六個衛星，但美蘇兩國均不承認。此項消息之傳出，引起國際社會之廣泛關注。

# 新阿刺伯聯盟

## 援助中東產油國家

【路透社倫敦十六日電】新阿刺伯聯盟，於昨日下午宣佈成立，並宣佈將援助中東產油國家。此項聯盟之成立，旨在加強中東地區之穩定與發展。

# 蘇偵察機兩架

## 飛經阿拉斯加

【華盛頓十六日電】蘇聯偵察機兩架，於昨日下午飛經阿拉斯加。此項消息之傳出，引起美國政府之高度警惕。

# 美軍將領抵台

## 參觀聯合演習

【中央社台北十六日電】美軍將領，於昨日下午抵達台灣，參觀聯合演習。此項演習旨在展示美台兩國之軍事合作，並加強兩國之防務。

# 亞利敘克拉伊及埃

## 邦聯立成國三

【路透社倫敦十六日電】亞利敘、克拉伊及埃三國，於昨日下午宣佈成立邦聯。此項邦聯之成立，旨在加強三國之合作，並應對國際局勢。

# 法國郵政人員

## 要求加薪罷工

【路透社巴黎十六日電】法國郵政人員，於昨日下午宣佈罷工，要求加薪。此項罷工行動，已導致法國郵政系統陷入停頓。

# 達爾文港

## 歡迎女皇

【路透社達爾文港十六日電】達爾文港，於昨日下午舉行盛大儀式，歡迎女皇蒞臨。女皇在儀式上發表講話，表示將繼續支持澳洲之發展。

# 華僑舞龍

## 歡迎女皇

【路透社香港十六日電】華僑舞龍隊，於昨日下午在香港舉行表演，歡迎女皇蒞臨。舞龍隊在表演中展示了精湛之舞龍技藝，贏得觀眾之熱烈掌聲。

# 五分鐘讀報

## 今日本報新聞精華

今日本報新聞精華如下：(一) 全球展開防衛運動，(二) 日本各界不可拋棄物，(三) 市民各界不可拋棄物，(四) 減少汽車停放主要大道，(五) 中巴加數額仍須有待，(六) 新貨物加價普遍，(七) 新貨物加價普遍，(八) 新貨物加價普遍。

# 玻機失事

【路透社倫敦十六日電】一架玻機，於昨日下午在北海失事。機上人員均獲救，但機上載有重要文件，目前尚未尋獲。

# 美機嚴密監視

## 蘇軍撤出古巴

【路透社哈瓦那十六日電】美國飛機，於昨日下午嚴密監視蘇軍在古巴之行動。據悉：蘇軍已開始撤出古巴，此舉引起國際社會之廣泛關注。

# 美歐核子戰雲分歧

【路透社倫敦十六日電】美歐兩國在核子戰雲問題上，存在分歧。美國主張加強核子防禦，而歐洲則主張加強國際合作，以應對核子威脅。

# 美歐核子戰雲分歧

【路透社倫敦十六日電】美歐兩國在核子戰雲問題上，存在分歧。美國主張加強核子防禦，而歐洲則主張加強國際合作，以應對核子威脅。



# 南韓軍委會頒令禁止政治活動

## 應付緊急狀態

### 由公民票決是否延長軍政四年

【本報訊】南韓軍政委員會，於昨日頒布一項法令，禁止在緊急狀態下，從事任何政治活動。該法令規定，在緊急狀態下，所有政黨、團體、個人，均不得從事任何政治活動，違者將受嚴懲。此項法令之頒布，係在公民票決是否延長軍政四年之期間，旨在維持國家之穩定與統一。

# 韓閣局部改組

## 金溶植長外交

【本報訊】南韓政府，於昨日宣佈局部改組內閣。外交部長一職，由金溶植接任。金氏曾任駐日大使，外交經驗豐富。此次改組，旨在加強政府之行政效率，以應付當前之緊急狀態。

# 召開高層會議

## 解決雙方歧見

【本報訊】南韓政府，於昨日召開高層會議，討論解決雙方歧見之方案。會議由總統主持，參加者包括各主要部長及高級官員。會議決定，將採取一系列措施，以緩解當前之緊張局勢，並尋求雙方之共識。

# 對農業增產

## 似無大貢獻

【本報訊】南韓政府，於昨日公佈一項關於農業增產之報告。報告指出，雖然政府已採取多項措施，以促進農業生產，但由於自然因素及資源短缺，增產效果似無大貢獻。政府表示，將繼續努力，尋求更有效之方法，以提高農業產量。

# 日空軍F-104戰機首次在北海道

【本報訊】日本空軍之F-104戰機，於昨日在北海道進行首次飛行表演。此次表演吸引了大量觀眾，展現了該型戰機之卓越性能。日空軍表示，將繼續加強在北海道之軍事部署，以維護地區之和平與穩定。

# 日皇后慶六十年誕辰在宮中

## 應付緊急狀態

### 由公民票決是否延長軍政四年

【本報訊】日本皇后，於昨日在宮中慶祝其六十年誕辰。此次慶典規模宏大，吸引了眾多皇室成員及貴族參加。皇后在慶典上發表了重要講話，強調了皇室之責任與使命，並呼籲國民團結一致，共同為國家之繁榮與穩定而努力。

# 蘇加諾同意舉行

## 馬菲印高峯會議

【本報訊】菲律賓總統蘇加諾，於昨日表示，他已同意舉行馬菲印高峯會議。此次會議旨在加強馬尼拉、新德里及新加坡三國之間之合作與交流，並共同應對當前之國際挑戰。蘇加諾表示，此次會議將取得豐碩成果，為三國之發展與繁榮做出貢獻。

# 解決對大馬歧見

【本報訊】南韓政府，於昨日宣佈解決對大馬歧見之方案。該方案旨在通過對話與協商，解決雙方在領土及資源分配方面之分歧。政府表示，將堅持和平解決爭端之原則，並尋求雙方之共識，以實現地區之和平與穩定。

# 亞經會代表團

## 有十一人為特務

【本報訊】亞細亞經濟會議代表團，於昨日抵達南韓。據悉，代表團成員中，有十一人被指為特務，企圖破壞會議之正常進行。南韓政府表示，將採取嚴厲措施，打擊特務活動，維護會議之安全與順利進行。

# 失落女皇肖像

【本報訊】南韓政府，於昨日宣佈，失落之女皇肖像已尋獲。該肖像為韓國歷史上重要之文化遺產，此前因故失落。政府表示，將對尋獲肖像之個人給予重賞，並對其進行表彰，以表彰其對國家文化事業之貢獻。

# 美歐核子戰雲分歧

## 華夏譯

### 獨立核子軍不可靠

【本報訊】美國與歐洲在核子戰雲方面存在分歧。美國主張加強核武庫，以應對日益緊張之國際局勢；而歐洲則主張裁減核武，以促進世界和平。華夏譯指出，獨立核子軍並不可靠，各國應通過對話與協商，尋求解決爭端之有效途徑。

# 美對西歐之期望

【本報訊】美國對西歐之期望，在於加強其防務建設，以共同應對國際挑戰。美國表示，將與西歐國家加強合作，共同維護地區之和平與穩定。同時，美國也呼籲西歐國家在經濟與政治方面加強合作，共同促進世界之繁榮與發展。

# 越共反美日

【本報訊】越南共產黨，於昨日宣佈反美日之立場。該黨表示，將繼續與美國及日本進行鬥爭，爭取國家之獨立與自由。同時，該黨也呼籲越南人民團結一致，共同為國家之解放而奮鬥。

# 英鎊匯價

## 本週訪台

【本報訊】英國鎊匯價，於昨日在本週訪台期間出現波動。據悉，此次訪台活動對英國之經濟產生了積極影響，鎊匯價隨之上升。英國政府表示，將繼續加強與台灣之經貿往來，共同促進雙方之經濟發展。

# 泰高糾紛

【本報訊】泰國與高棉之間之糾紛，於昨日進一步升級。雙方在邊境地區發生了多起衝突，造成人員傷亡及財產損失。國際社會呼籲雙方保持冷靜，通過對話與協商解決爭端，並加強合作，共同維護地區之和平與穩定。

# 新貨加倉位普通

## 獨立核子軍不可靠

### 政治影響軍事

【本報訊】新貨加倉位普通，獨立核子軍不可靠，政治影響軍事。此為本報今日之主題，探討了當前國際局勢下之軍事與政治關係。文章指出，獨立核子軍並不可靠，各國應通過對話與協商，尋求解決爭端之有效途徑。同時，政治因素對軍事行動具有重要影響，各國應在政治與軍事之間尋求平衡。

# 日商售予中共

【本報訊】日本商人，於昨日宣佈將部分資產售予中共。此次交易旨在加強中日兩國之間之經貿往來，並促進雙方之經濟發展。日本商人表示，此次交易將為中共提供必要之資金與技術支持，有助於其經濟建設與改革開放。

# 人造纖維工廠

【本報訊】政府計劃在下月簽署合約，建設人造纖維工廠。該工廠建成後，將為當地提供大量就業機會，並促進紡織業之發展。政府表示，將全力支持該項建設，並確保工廠之順利運行。

# 陳德生婦兒喉科

## 活人醫案十餘萬宗

【本報訊】陳德生醫師，於昨日宣佈其婦兒喉科醫案。該醫案共計十餘萬宗，涵蓋了多種婦兒喉科疾病之診斷與治療。陳醫師表示，將將其多年之臨床經驗總結成書，為廣大醫務人員提供參考，並為婦兒患者之健康貢獻力量。

# 為什麼...

為什麼... 80%以上之理髮店都用「開利」冷氣機。此為本報今日之廣告，介紹了「開利」冷氣機之優點與性能。廣告指出，「開利」冷氣機具有節電、耐用、易於維護等特點，深受廣大理髮店之歡迎。開利有限公司表示，將繼續致力於研發優質產品，為廣大客戶提供更好之服務。







# 防飢運動 今日開始

## 香港農業發展一日千里 最低限度供給部分糧食

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 種植蔬菜 發展農業

在政府當局，及農林局，及農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 各種廢物 切勿亂拋

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 注意市民 勿亂拋

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 注意市民 勿亂拋

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 注意市民 勿亂拋

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 田首當年

（一九四九年三月十七日）  
△九龍新界鄉鎮，對要求改善糧食生產之努力，甚為踴躍。今各鄉鎮代表，均表示將採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

△九龍新界鄉鎮，對要求改善糧食生產之努力，甚為踴躍。今各鄉鎮代表，均表示將採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

△九龍新界鄉鎮，對要求改善糧食生產之努力，甚為踴躍。今各鄉鎮代表，均表示將採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

### 菲島 歡迎 發展 工業

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 救助學運動

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 注意須概業商營經

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 注意須概業商營經

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

### 注意須概業商營經

（本港新聞）  
（特稿）  
由（十七）日開始，在三月止，將在世界各地展開，目標在於使人們注意改善農業及農產品工業，增加糧食生產，以及提高糧食的營養價值。

這項運動是聯合國糧食及農業組織，在全世界各國農會，農產品工業，及糧食消費者，共同發起的一項運動。其目的在於，向政府及公眾，提出糧食生產，及糧食營養的價值，並呼籲各國政府，採取措施，以改善糧食生產，及糧食營養。

在戰後的十年來，香港的農業，已有了長足的進步。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。在戰前，香港的農業，僅能供給香港人口的一部分糧食。而現在，香港的農業，已能供給香港人口的一部分糧食。

# 曼谷

全部採用新型噴射客機



旅客乘汎美立界航空公司之巨型波音洲際噴射客機前往曼谷每日有航班能一路獲得汎美傳統之舒適享受備有頭等總統艙機位餐食豐富並有舒適卧椅設備另有經濟遊覽票價之彩虹艙機位免費供應精美晚餐航班頻繁並經常有噴射機航班聯接續往歐洲各地。

欲得週詳完善之旅行計劃請向各大旅行社或

## 汎美世界航空公司 接洽

香港屈臣氏大藥房·電話：三七〇三一

# 督總

一端有精細潔白的濾咀

另一端更有特別配製的煙葉

一支從頭到尾都令人欣賞的香煙

在美國製造及包裝



VICEROY  
Filter Tip  
CIGARETTES



本港新聞 2

**獅虎油代理商 藏有大量 冒牌商標**  
月多訟經控票廠藥研田今被  
元百五千二罰告被判宣日昨

(特訊) 本港獅虎油代理商，因藏有大量冒牌商標，被田藥廠控票，經月多訟經，昨日宣判，判罰二萬五千元。

被告為田藥廠，原告為獅虎油代理商。被告藏有大量冒牌商標，被田藥廠控票，經月多訟經，昨日宣判，判罰二萬五千元。

**汽車經紀狡計行騙**  
借得汽車後四出兜售  
騙去兩車房千三百元  
三罪成立判入獄一年

(特訊) 一名汽車經紀，因狡計行騙，借得汽車後四出兜售，騙去兩車房千三百元，三罪成立，判入獄一年。

被告為一名汽車經紀，因狡計行騙，借得汽車後四出兜售，騙去兩車房千三百元，三罪成立，判入獄一年。

**女童遭虐待**  
自認喪父母寄養孀家  
隣居代抱不平報警驗傷

(特訊) 一名女童，因遭虐待，自認喪父母寄養孀家，隣居代抱不平報警驗傷。

被告為一名女童，因遭虐待，自認喪父母寄養孀家，隣居代抱不平報警驗傷。

**被毆爆眼**  
可能與結識女友事有關

(特訊) 一名男子，因被毆爆眼，可能與結識女友事有關。

被告為一名男子，因被毆爆眼，可能與結識女友事有關。

**西區裁判署將興建**  
落成後中央裁判署案件改由西區審訊

(特訊) 西區裁判署將興建，落成後中央裁判署案件改由西區審訊。

被告為西區裁判署，落成後中央裁判署案件改由西區審訊。

**老翁逞兇傷人**  
惡人先告狀  
反指被傷者毆打

(特訊) 一名老翁，因逞兇傷人，惡人先告狀，反指被傷者毆打。

被告為一名老翁，因逞兇傷人，惡人先告狀，反指被傷者毆打。

**黑市牙醫**  
擅藏禁藥  
罰三百一十元

(特訊) 一名黑市牙醫，擅藏禁藥，罰三百一十元。

被告為一名黑市牙醫，擅藏禁藥，罰三百一十元。

**為行性擴粗演合間梯**  
罪控認承均告被兩  
案銷力權用運官法

(特訊) 兩名被告，因行性擴粗演合間梯，罪控認承均告被兩，案銷力權用運官法。

被告為兩名被告，因行性擴粗演合間梯，罪控認承均告被兩，案銷力權用運官法。

**本港新聞 3**

**李啓榮吞租**  
判囚十二週

(特訊) 李啓榮吞租，判囚十二週。

被告為李啓榮，吞租，判囚十二週。

**德和祥利結束啟事**

(特訊) 德和祥利結束啟事。

德和祥利結束啟事。

**南信公司股東年會**

(特訊) 南信公司股東年會。

南信公司股東年會。

**拍賣瑞羅有限公司**  
用具貨物等廣告

(特訊) 拍賣瑞羅有限公司用具貨物等廣告。

拍賣瑞羅有限公司用具貨物等廣告。

**鳴謝周氏宗親總會**

(特訊) 鳴謝周氏宗親總會。

鳴謝周氏宗親總會。

**先室孔慶慶女士**  
於主曆一九六三年三月十六日

(特訊) 先室孔慶慶女士於主曆一九六三年三月十六日。

先室孔慶慶女士於主曆一九六三年三月十六日。

**先嚴陳公玉泉府君**  
昨(十六)日三虞

(特訊) 先嚴陳公玉泉府君昨(十六)日三虞。

先嚴陳公玉泉府君昨(十六)日三虞。

**謝**

(特訊) 謝。

謝。

**本港新聞 3**

**德生貨倉通告**

(特訊) 德生貨倉通告。

德生貨倉通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**廣東銀行有限公司開派一九六二年度股息通告**

(特訊) 廣東銀行有限公司開派一九六二年度股息通告。

廣東銀行有限公司開派一九六二年度股息通告。

**拍賣損壞廢物廣告**

(特訊) 拍賣損壞廢物廣告。

拍賣損壞廢物廣告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。

**招標通告**

(特訊) 招標通告。

招標通告。



本港新聞 3

電車公司當局希望設法  
減少汽車  
停放要道

（特稿）香港電車公司當局，自去年初以來，因受政府當局之委託，負責管理全港之交通，故電車公司當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

去年初，電車公司當局，曾向政府當局，提出建議，要求政府當局，對於減少汽車停放於要道，以期交通暢通，無阻，而減少交通之障礙，實為目前之急務。

香港盲人約五千

（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。

（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。

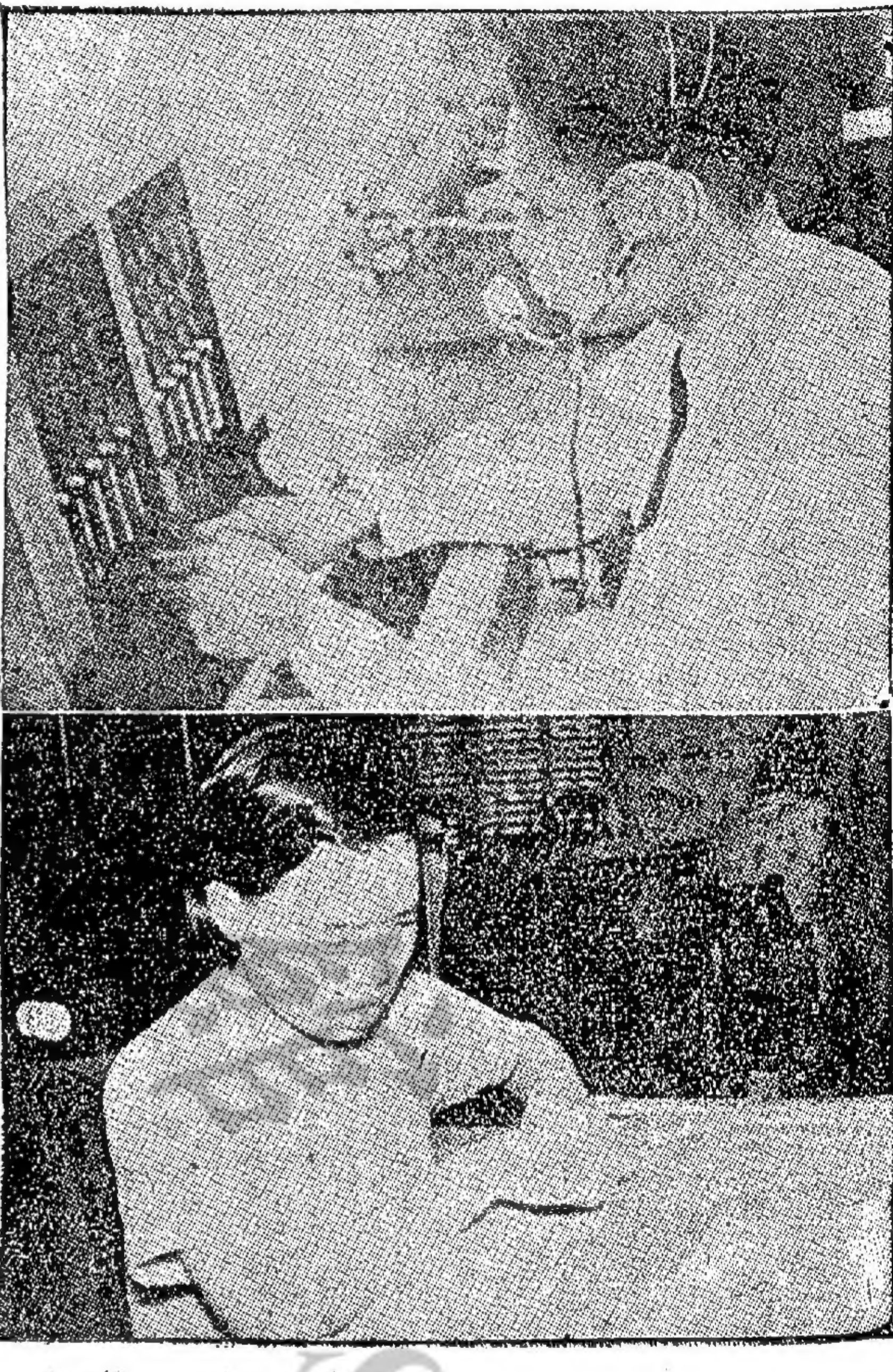
（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。

（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。

（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。

（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。

（特稿）香港之盲人，約有五千餘人，其生活之困難，實為目前之急務。



盲人可以工作：（上）盲人電話接線生在工作。（下）女盲人作繡。

巴士撞傷路人

（特稿）香港巴士公司，於昨日（廿二日）下午，在干諾道中，發生一宗巴士撞傷路人事件。

柏勒第飛日本

（特稿）柏勒第飛日本，將於明日（廿三日）由香港飛往日本。

紀念國醫節古哲夫呼籲

（特稿）紀念國醫節古哲夫呼籲，各界人士，應踴躍參加。

發揚中醫藥

（特稿）發揚中醫藥，應為目前之急務。

今日中醫藥出版

（特稿）今日中醫藥出版，內容豐富，值得閱讀。

時人與旅團

（特稿）時人與旅團，應加強合作，共同發展。

香港新餅乾廠開業

（特稿）香港新餅乾廠，將於明日（廿三日）正式開業。

編印紀念特刊

（特稿）編印紀念特刊，以紀念國醫節。

讀者霍逸樵交通建議

（特稿）讀者霍逸樵交通建議，應予採納。

今日中醫藥出版

（特稿）今日中醫藥出版，內容豐富，值得閱讀。

時人與旅團

（特稿）時人與旅團，應加強合作，共同發展。

讀者霍逸樵交通建議

（特稿）讀者霍逸樵交通建議，應予採納。

今日中醫藥出版

（特稿）今日中醫藥出版，內容豐富，值得閱讀。

時人與旅團

（特稿）時人與旅團，應加強合作，共同發展。

讀者霍逸樵交通建議

（特稿）讀者霍逸樵交通建議，應予採納。

今日中醫藥出版

（特稿）今日中醫藥出版，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。

新華日報

（特稿）新華日報，內容豐富，值得閱讀。



# 協記洋行

皇后大道中八號A

## 春季大減價

1963年春夏季衣料一律特價  
大批呢絨 綢緞 犧牲品 數千種

### 特價品

美國混合的確涼	原價每碼\$14.00	特價\$ 6.80
美國羊毛的確涼	原價每碼\$24.00	特價\$12.00
意大利54"封衣裝料	原價每碼\$15.00	特價\$ 5.00
意大利印花絲毛絨	原價每碼\$24.00	特價\$12.00
MARZOTTO套裝料	原價每碼\$28.00	特價\$15.00
英國彩色格子呢	原價每碼\$34.00	特價\$22.00
開士咪兔毛大衣呢	原價每碼\$85.00	特價\$55.00

各式各樣零升 足够裁裙衫褲襖  
半價傾銷 天天更換



### 參加揭幕錦標賽

（本報記者）錦標賽揭幕式，於昨日下午二時，在錦標賽場舉行。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 廿餘圍村 下月供電

#### 第二期電力工程完成

（本報記者）第二期電力工程，業已於昨日下午二時，在錦標賽場舉行。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 兩區今後建設 主要改善交通

#### 坑口墟建街市當局允允先考慮

（本報記者）兩區今後建設，主要改善交通。坑口墟建街市當局允允先考慮。建設委員會已決定，在坑口墟興建街市，並改善交通。此舉旨在促進當地經濟發展，並提高居民生活品質。建設委員會表示，將盡力爭取經費，以完成此項工程。

### 屯門體育會開幕

#### 元朗民官鍾逸傑主禮

（本報記者）屯門體育會，於昨日下午二時，在屯門體育會場舉行開幕典禮。到者有：元朗民官鍾逸傑、屯門體育會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。鍾逸傑主禮時，致詞略謂：屯門體育會之成立，旨在促進屯門地區之體育發展，並增進居民之健康。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。開幕典禮在熱烈掌聲中結束。

### 求請洲了小大 建塘塘風避將

#### 船漁多更納容能使

（本報記者）求請洲了小大，建塘塘風避將。船漁多更納容能使。建設委員會已決定，在小大洲興建避風塘，並容納更多漁船。此舉旨在保護漁民生命財產安全，並促進漁業發展。建設委員會表示，將盡力爭取經費，以完成此項工程。

### 尚有新界 消息刊在 三張三頁

（本報記者）尚有新界，消息刊在三張三頁。本報將繼續關注新界之發展，並及時報導相關消息。歡迎讀者繼續關注本報，以獲取最新資訊。

### 鄉議局特別議員空缺 人選關係重要受重視

（本報記者）鄉議局特別議員空缺，人選關係重要受重視。鄉議局已決定，將舉行特別選舉，以填補此項空缺。此舉旨在確保鄉議局之正常運作，並維護當地居民之利益。鄉議局表示，將盡力爭取最佳人選，以擔任此項職務。

### 八鄉修古廟 理民府補助

（本報記者）八鄉修古廟，理民府補助。理民府已決定，將撥款補助八鄉修古廟工程。此舉旨在保護古廟之歷史文化價值，並促進當地旅遊業發展。理民府表示，將盡力爭取經費，以完成此項工程。

### 長洲貧童助學 鄉會進行籌募

（本報記者）長洲貧童助學，鄉會進行籌募。鄉會已決定，將舉行籌募活動，以資助長洲貧童。此舉旨在幫助貧童完成學業，並促進社會和諧。鄉會表示，將盡力爭取經費，以完成此項活動。

### 公開籃球賽開幕 陸端夫人主持開球禮

（本報記者）公開籃球賽開幕，陸端夫人主持開球禮。陸端夫人於昨日下午二時，在公開籃球賽場舉行開球禮。到者有：陸端夫人、各隊教練、運動員及觀眾等。開球禮在熱烈掌聲中結束。

### 道謝啟事

（本報記者）道謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 新界怪地名 定名三毫三

（本報記者）新界怪地名，定名三毫三。新界地區有許多怪地名，如「三毫三」等。這些地名之由來，各有其典故。新界地區之發展，應充分考慮這些地名之文化價值，並予以保護。

### 表揚勤儉好 實有一三毫三

（本報記者）表揚勤儉好，實有一三毫三。表揚勤儉好，實有一三毫三。此舉旨在鼓勵居民勤儉節約，並促進社會和諧。表揚勤儉好，實有一三毫三。

### 政府擴闊元朗至屏山青山道 不遵原計劃進行

（本報記者）政府擴闊元朗至屏山青山道，不遵原計劃進行。政府已決定，將擴闊元朗至屏山青山道。此舉旨在改善交通，並促進當地經濟發展。政府表示，將盡力爭取經費，以完成此項工程。

### 鳴謝啟事

（本報記者）鳴謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 道謝啟事

（本報記者）道謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 新界屯門體育會同人謹啟

（本報記者）新界屯門體育會同人謹啟。新界屯門體育會同人謹啟。此舉旨在促進屯門地區之體育發展，並增進居民之健康。新界屯門體育會同人謹啟。

### 政府擴闊元朗至屏山青山道 不遵原計劃進行

（本報記者）政府擴闊元朗至屏山青山道，不遵原計劃進行。政府已決定，將擴闊元朗至屏山青山道。此舉旨在改善交通，並促進當地經濟發展。政府表示，將盡力爭取經費，以完成此項工程。

### 鳴謝啟事

（本報記者）鳴謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 道謝啟事

（本報記者）道謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 新界屯門體育會同人謹啟

（本報記者）新界屯門體育會同人謹啟。新界屯門體育會同人謹啟。此舉旨在促進屯門地區之體育發展，並增進居民之健康。新界屯門體育會同人謹啟。

### 政府擴闊元朗至屏山青山道 不遵原計劃進行

（本報記者）政府擴闊元朗至屏山青山道，不遵原計劃進行。政府已決定，將擴闊元朗至屏山青山道。此舉旨在改善交通，並促進當地經濟發展。政府表示，將盡力爭取經費，以完成此項工程。

### 鳴謝啟事

（本報記者）鳴謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 道謝啟事

（本報記者）道謝啟事。本人於昨日下午二時，在錦標賽場舉行揭幕式。到者有：錦標賽委員會主席、各隊教練、運動員及觀眾等。揭幕式由錦標賽委員會主席主持，並由錦標賽委員會主席致詞，略謂：錦標賽之舉行，旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。希望各隊運動員，能本着體育精神，努力奮鬥，爭取優異成績。揭幕式在熱烈掌聲中結束。

### 新界屯門體育會同人謹啟

（本報記者）新界屯門體育會同人謹啟。新界屯門體育會同人謹啟。此舉旨在促進屯門地區之體育發展，並增進居民之健康。新界屯門體育會同人謹啟。

### Jack the Giant Killer

（本報記者）Jack the Giant Killer。Jack the Giant Killer。此舉旨在促進體育之發展，並增進各隊之友誼。Jack the Giant Killer。







# 本港新聞

## 澳水塘將見底

### 居民食水仍未獲解決

### 自來水公司唯有睇天

【澳門特訊】雖然澳水塘水庫加建新水壩，同時前山水亦可抽水供水，但由於天氣影響，水庫水位亦多，每天供水亦多，但居民食水仍未獲解決，自來水公司唯有睇天。

據悉：澳水塘水庫水位，因天氣影響，水位亦多，每天供水亦多，但居民食水仍未獲解決，自來水公司唯有睇天。

## 澳府通過建築新例

### 五層新樓設升降機

【澳門特訊】澳門政府通過建築新例，五層新樓設升降機。

## 購新會所成功

### 港九洋商聯會

【特訊】港九洋商聯會，購新會所成功。

## 包書搶徒

### 因原說允不

### 月四獄入判被

【特訊】一名歹徒，因搶奪包書，被判入獄四個月。

## 日本辦公廳管理

### 觀摩團來訪問

【特訊】日本辦公廳管理觀摩團來訪問。

## 華僑日報讀者

### 善欸待領

【特訊】華僑日報讀者善欸待領。

## 三軍眷屬協會

### 舉行時裝籌款

【特訊】三軍眷屬協會舉行時裝籌款。

## 五個阿飛被控九罪

### 全部認罪候判

### 一籠裏雞作反 翻臉自相殘

### 捉將官裡去 恨錯已難悔

【特訊】五個阿飛被控九罪，全部認罪候判。

## 青年電影院

### 自水飲

【特訊】青年電影院自水飲。

## 肥仔誤女

### 以爲保正「米」

【特訊】肥仔誤女，以爲保正「米」。

## 日本辦公廳管理

### 觀摩團來訪問

【特訊】日本辦公廳管理觀摩團來訪問。

# 新界版

## 五個阿飛被控九罪

### 全部認罪候判

### 一籠裏雞作反 翻臉自相殘

### 捉將官裡去 恨錯已難悔

【特訊】五個阿飛被控九罪，全部認罪候判。

## 青年電影院

### 自水飲

【特訊】青年電影院自水飲。

## 肥仔誤女

### 以爲保正「米」

【特訊】肥仔誤女，以爲保正「米」。

## 日本辦公廳管理

### 觀摩團來訪問

【特訊】日本辦公廳管理觀摩團來訪問。

## 華僑日報讀者

### 善欸待領

【特訊】華僑日報讀者善欸待領。

## 三軍眷屬協會

### 舉行時裝籌款

【特訊】三軍眷屬協會舉行時裝籌款。

## 五個阿飛被控九罪

### 全部認罪候判

### 一籠裏雞作反 翻臉自相殘

### 捉將官裡去 恨錯已難悔

【特訊】五個阿飛被控九罪，全部認罪候判。

## 青年電影院

### 自水飲

【特訊】青年電影院自水飲。

## 肥仔誤女

### 以爲保正「米」

【特訊】肥仔誤女，以爲保正「米」。

## 日本辦公廳管理

### 觀摩團來訪問

【特訊】日本辦公廳管理觀摩團來訪問。

## 華僑日報讀者

### 善欸待領

【特訊】華僑日報讀者善欸待領。

## 三軍眷屬協會

### 現貨

九龍新界通北帝街新樓  
北帝街新樓  
旺舖  
錦興有限公司

### 訂婚啟事

謹定一九六三年三月十七日即夏曆二月廿二日爲三男文康與小女大蘭舉行訂婚儀式特此敬告親友  
朱廣川 謹啟

### 長樂大廈

打樁尚有數天完成  
完成打樁取銷九折優待

### 百利餅乾有限公司開業誌慶

新張鴻發

### 百利餅乾有限公司開業誌慶

駿業宏開

### 百利餅乾有限公司開業誌慶

謝國權 司徒渠 謝遜儒 人和悅 酒敬賀

### 華源

對正大丸百貨公司  
九折

### 華源

兩房一廳 二萬餘起  
地夾旺盛 前途最好

### 華源

高息儲位 買賣良機

### 華源

三層洋房 每層五房兩廳

### 華源

每層贈送車位一個

### 華源

大效告廣 多極紙銷

### 華源

今日刊出 轟動英倫的 藝術牙彫

### 華源

每日出紙兩次

### 華源

第一版正午十二時最後消息下午四時

### 華源

覽一療醫

### 華源

覽要通交

### 華源

覽實校學

### 華源

覽總團社

### 華源

覽便電郵

### 華源

覽名商工

### 華源

知須住居

### 華源

元十萬只冊巨一裝精

### 華源

「處書售」

### 華源

香港法律彙編

### 華源

司公限有行生耀

### 華源

器電庭家廠名 機衣洗動白 機視電款新

### 華源

購選觀參迎歡 應供貨新備常

### 華源

一程工小大裝承 機音收理修家專







# 正多方面展開

## 本港兒童福利工作

### 補助學費，贈送衣物，設圖書館，招待午餐，開辦社會中心，呈現一片蓬勃氣象

（本報訊）本港兒童福利工作，在過去一年中，呈現一片蓬勃氣象。各項福利工作，如補助學費、贈送衣物、設圖書館、招待午餐、開辦社會中心等，均積極展開。據統計，去年共補助學費一百五十萬元，贈送衣物一百萬件，設圖書館一百間，招待午餐一百萬人次，開辦社會中心一百間。各項福利工作，均獲得社會各界之熱烈支持，呈現一片蓬勃氣象。

# 天次賽比樂音 佳甚遍普績成

## 天一息休日期星日今

（本報訊）由香港兒童福利會主辦之「天次賽比樂音」，昨日（星期日）在維多利亞體育館舉行。是次比賽，由香港兒童福利會主席主持，並邀請多位嘉賓擔任評審。比賽結果如下：

- 第一名：黃美玲（九龍區）
- 第二名：陳美玲（九龍區）
- 第三名：李美玲（九龍區）
- 第四名：張美玲（九龍區）
- 第五名：王美玲（九龍區）
- 第六名：趙美玲（九龍區）
- 第七名：劉美玲（九龍區）
- 第八名：陳美玲（九龍區）
- 第九名：李美玲（九龍區）
- 第十名：張美玲（九龍區）

# 算術科 (十四)

## (五) 度量衡的認識和計算

度、量、衡是度量、容積、和重量的單位，各國互不相同，在小學算術課程中，一般共有三種：（一）英制（二）公制（三）中國制。根據教育司署頒佈的升中學試綱要，對於這一項的範圍，是指出「常用之中國制及英制」，因此，本報亦按照原定宗旨，為這一項的範圍，指出「常用之中國制及英制」，因此，本報亦按照原定宗旨，為這一項的範圍，指出「常用之中國制及英制」。

（一）英制的度量衡單位，因而易於混亂。  
（二）換算的數量十分繁雜，且未必符合所需。  
（三）換算時，常因疏忽大意，而致計算錯誤。  
（四）計算過程煩瑣而乏味，令人厭倦。

針對上述的缺點，加上從前算術教學多年經驗，得出如下的結論：  
（甲）熟悉每一種制度的單位名稱和進位，注意那些特別的地方，例如：中國制的長度單位是里、引、丈、尺、寸、分，進位是十進一，而英制的長度單位是哩、碼、呎、吋，進位是十進一的，即 1 哩 = 1760 碼，1 碼 = 3 呎，因此我們必須熟記它們的名稱和進位，在計算時才能避免錯誤。為方便同學學習及參考起見，現將有關中國制及英制度、量、衡之制度單位列表如下：（請試自驗一次，以測驗是否熟悉）

B. 重量單位				
(英制)				
名稱	噸	磅	安士	打蘭
進率	2240 磅	16 安士	16 打蘭	$27\frac{11}{32}$ 磅

(中國制)					
名稱	擔	斤	兩	錢	分
進率	100 斤	16 兩	10 錢	10 分	10 厘

C. 容量單位			
(英制)			
名稱	加倫	夸脫	品脫
進率	4 夸脫	2 品脫	4 格羅姆

(中國制)					
名稱	石	斗	升	合	勺
進率	10 斗	10 升	10 合	10 勺	10 撮

D. 面積單位			
(英制)			
方哩	畝	方碼	方呎
進率	640 畝	4840 方碼	9 方呎

(中國制)				
方里	畝	方丈	方尺	方寸
進率	375 畝	60 方丈	100 方尺	100 方寸

（乙）練習每一種制度本身的化聚法 如例：1 哩 = 150 丈 即  
等於 1500 尺，換算之 1 尺 = 1/150 哩。此種化聚法原於六年級上學期課程中，惟較時較為簡單，且規則亦較少，但其運算方法則在換算時有誤差，故各同學必須充分了解化聚之原理及方法，為協助各同學學習及參考起見，舉例如下：

例一：1 哩 = 2240 碼  
1 碼 = 3 呎  
1 呎 = 12 吋  
1 吋 = 2.54 公分  
1 哩 = 2240 碼 × 3 呎 × 12 吋 × 2.54 公分  
= 1920 呎 × 12 吋 × 2.54 公分  
= 22912 呎 × 2.54 公分  
= 58466.08 公分  
= 584.6608 公尺

（丙）換算時通常應附換算當量（否則可以查表），其計算步驟可分五點：  
①將原數名數化為換算當量的單位名數；

華風書局

春季大減價

圖書由一折起 文具特價

（如題目附有換算當量則可免此步驟）  
②以換算當量乘原數名數，以換算當量除原數名數。  
③換算後全部換算成題目所規定之單位。  
④將答案化為題目所規定之單位。  
上述步驟乃一般性而言，現以歷年有關於題目為例，各同學如能小心參詳，當可明瞭其中奧妙。

例三：5.5 呎 + 0.75 碼 = ？碼？呎？吋（1962 年）  
【解】  
5.5 呎  
= 5 呎 + 3 呎 + 12 吋 × 0.5（整數大於 3 呎，每 3 呎可聚成 1 碼；小數部分以 12 吋化為吋）  
= 1 碼 2 呎 6 吋  
0.75 碼  
= 3 呎 × 0.75  
= 2.25 呎  
= 2 呎 12 吋 × 0.25（整數大於 12 吋，小數部分以 12 化為吋）  
= 2 呎 3 吋  
即 5.5 呎 + 0.75 碼  
= 1 碼 2 呎 6 吋 + 2 呎 3 吋  
= 2 碼 1 呎 9 吋

例四：85 磅比 57 斤重多少磅？（3 斤 = 4 磅）（1961 年）  
【解】  
題目規定答案為磅，故應化為磅，即查 1 斤 = ？磅之換算當量以備用。  
因為 3 斤 = 4 磅 即 1 斤 = 4/3 磅  
所以 57 斤 = 4/3 磅 × 57  
= 76 磅  
故 85 磅比 76 磅重：  
(85 - 76) 磅 = 9 磅

【解法二】如題所供當量，可用比例法換算如下：  
設 57 斤可換 X 磅，  
依題得比例式 3 斤：57 斤 = 4 磅：X 磅  
X = 57 × 4 / 3 磅  
= 76 磅  
即重了：85 磅 - 76 磅 = 9 磅

例五：火車 1 秒鐘走 4 丈 4 尺，求火車速度每小時幾哩？（1 尺 = 1/3 丈）（1961 年）  
【解】（一）先求火車 1 小時可走：  
4 丈 4 尺 × 60 × 60  
= 44 尺 × 3600（化為尺以計算，因題目所供當量為尺）  
= 158400 尺  
（二）查出 1 尺的換算當量合 1/3 丈，以此換算乘之。  
158400 尺 = 1/3 丈 × 158400  
= 52800 丈  
（三）將答案乘換算當量所規定之數，查 1 哩 = 1760 碼  
1 碼 = 3 呎，即每 5280 呎合 1 哩  
198000 呎 = 198000 呎 ÷ 5280 呎  
= 37 1/2 哩

例六：地一塊，面積 400 方碼，以 1 尺 = 1 呎 3 吋計算，該地面積有幾方丈？（1961 年）  
【解】（一）1 方碼 = 9 方呎  
400 方碼 = 9 方呎 × 400  
= 3600 方呎  
（二）1 尺 = 1 呎 3 吋 = 1 1/4 呎  
即 1 方尺 = (1 1/4 呎 × 1 1/4 呎) 方呎（面積單位為長度單位的自乘）  
= 25/16 方呎  
（三）3600 方呎 = 3600 方呎 ÷ 25/16 方呎（注意並非乘，因所得當量為方之 1 單位）  
= 2304 方尺  
（四）2304 方尺 = 2304 方尺 ÷ 100 方尺（每 100 方尺合 1 方丈）  
= 23.04 方丈

編者按：本期乃應各同學來信要求，將度量、量、衡之互化及計算法。有些同學演算這類問題感到十分棘手，因此特將此題詳列舉例解題。下期將再舉出比較難的試題為例，請各同學留心閱讀，復習十二亦留待下期一併刊登，請此預告。

（本欄逢星期五、六及日刊出）

# 授課專校

（本報訊）授課專校，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。授課專校，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。授課專校，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。授課專校，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 三國紀元

（本報訊）三國紀元，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。三國紀元，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。三國紀元，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。三國紀元，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 學生園地

（本報訊）學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 如何學習中文

（本報訊）如何學習中文，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。如何學習中文，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。如何學習中文，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。如何學習中文，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 美國、加拿大、日本

（本報訊）美國、加拿大、日本，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。美國、加拿大、日本，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。美國、加拿大、日本，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。美國、加拿大、日本，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 三國紀元

（本報訊）三國紀元，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。三國紀元，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。三國紀元，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。三國紀元，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 學生園地

（本報訊）學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 讀書的目的

（本報訊）讀書的目的，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。讀書的目的，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。讀書的目的，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。讀書的目的，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 學生園地

（本報訊）學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。

# 學生園地

（本報訊）學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。學生園地，是為那些在普通學校中，成績優良，但對某些科目有興趣，希望進一步學習的同學而設。學生園地，是由政府撥款，由專人負責，提供進一步的學習機會。



# 亞巴治不宜熱捧

## 美利多質態俱佳

昨晚馬場，亞巴治與美利多兩駒，均表現優異，美利多質態俱佳，亞巴治不宜熱捧。

### 忠誠馬勇路合

### 大會堂機會好

忠誠馬勇路合，大會堂機會好。



評述賽馬

### 週年大賽第二天

週年大賽第二天，各駒表現如下：

第一場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第二場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第三場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第四場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第五場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第六場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第七場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第八場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第九場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第十場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第十一場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第十二場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

### 滿冠龍

### 神態目醒

滿冠龍神態目醒，進日熱成驤龍。

### 甚佳

### 觀舊復漸

甚佳觀舊復漸。



評述賽馬

### 勢馬名新

勢馬名新，各駒表現如下：

第一場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第二場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第三場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第四場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第五場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第六場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第七場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第八場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第九場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第十場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第十一場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

第十二場，九班，一哩，(紅牌騎師賽) 亞巴治 33.1 1.01.1 1.31.3 28 快跑輕易

### 馬來之寶佔上風

### 邏輯喜相逢便宜

馬來之寶佔上風，邏輯喜相逢便宜。

### 學生演講賽成績美滿

學生演講賽成績美滿。

### 推定大會職員

推定大會職員。

### 香港商專成績優良

香港商專成績優良。

### 大專畢業生出路

大專畢業生出路。

### 慶祝兒童節

慶祝兒童節。

### 音樂賽場邊走筆

音樂賽場邊走筆。

### 過去一年之教育回顧

過去一年之教育回顧。

### 本港短期內需要

本港短期內需要。

### 酒店職工三千人

酒店職工三千人。

### 學界均為青年之難民

學界均為青年之難民。

### 將在大會舉行

將在大會舉行。

### 放熱心中學

放熱心中學。

### 消息刊在

消息刊在。

### 四張一頁

四張一頁。



# 食

## 的講究

誰都知道食是人類生活四大要素之一，所以古語所謂「民以食為天」，更足以表示食在人類生活上的重要性。食不僅是維持生命的一種手段，而且也是生活情趣的一種表現。食之講究，不僅在於其營養豐富，更在於其色香味俱全。在現代社會，人們對食的要求越來越高，不僅要吃得飽，更要吃得好。這就要求我們在烹飪時，要講究火候，講究刀工，講究調味。只有這樣，才能做出讓人垂涎三尺的美食。食之講究，不僅是生活的一種享受，更是生活的一種藝術。我們應該在食中尋求樂趣，在食中品味人生。

### 何設計一頓晚餐？

晚餐是一天中最重要的一餐，它不僅是人們結束一天勞作的休息時間，也是家人團聚、交流感情的時候。因此，設計一頓美味的晚餐，對於每個家庭來說都是非常重要的。在設計晚餐時，我們應該考慮到營養均衡、色香味俱全、易於消化等因素。首先，我們應該選擇一些新鮮的食材，如蔬菜、水果、肉類等。其次，我們應該注意烹飪的方法，避免過度油炸、煎烤，多採用蒸、煮、燉等健康的方式。最後，我們應該注意晚餐的份量，不要吃得過飽，以免影響睡眠。只有這樣，才能設計出一頓完美的晚餐。

### 萬仙尼雞

萬仙尼雞是一道非常美味的傳統菜餚，它選用上等雞肉，配以多種名貴藥材，經過長時間的燉煮而成。這道菜的營養價值非常高，具有補血強身、益氣養顏的功效。在烹飪過程中，我們需要注意火候的掌握，既要保證雞肉熟透，又要保持藥材的藥效。此外，我們還可以在燉雞時加入一些當季的蔬菜，如胡蘿蔔、玉米等，以增加營養和口感。萬仙尼雞不僅味道鮮美，而且還具有藥用價值，是家庭聚餐、宴請賓客的首選。



### 家庭食譜

家庭食譜是每個家庭都應該備有的，它不僅可以幫助我們了解各種菜餚的烹飪方法，還可以根據不同的口味和營養需求進行調整。在家庭食譜中，我們應該包括一些基本的菜餚，如炒、煮、燉、蒸等，以及一些節日的特色菜。此外，我們還應該注意食譜的實用性，選擇一些容易購買的食材和簡單的烹飪方法，以便在忙碌的生活中也能輕鬆做出美味的食物。家庭食譜不僅是生活的指南，更是愛情的見證。通過共同烹飪，我們可以增進感情，營造溫馨的家庭氛圍。

### 中西湯品談

湯品是中國飲食文化中的一個重要組成部分，它不僅味道鮮美，而且還具有滋補強身的作用。在中國的傳統飲食中，湯品被視為「食之精華」。與西方湯品相比，中國湯品更注重湯底的熬製和食材的選擇。在烹飪過程中，我們需要花費大量的時間和精力來熬製湯底，以確保湯品的味道醇厚、營養豐富。此外，我們還需要根據不同的季節和體質來選擇不同的湯品，以達到養生保健的目的。中西湯品各有特色，我們應該相互學習、相互借鑒，共同提高湯品的烹飪水平。

### 肉和魚

肉和魚是日常生活中最常見的食材，它們不僅味道鮮美，而且還富含蛋白質和營養。在烹飪肉類時，我們需要注意火候的掌握，避免過度煎烤，以免產生致癌物質。在烹飪魚類時，我們應該選擇新鮮的魚，並注意去腥除異。此外，我們還應該注意肉類和魚類的搭配，以達到營養均衡的目的。肉類和魚類是構成我們飲食的重要部分，我們應該正確對待，合理攝食，以維護身體健康。

### 菜蔬兩熟冷

菜蔬兩熟冷是一道非常清爽的涼菜，它選用上等蔬菜，經過焯水、拌料等工序而成。這道菜的營養價值非常高，具有清熱解毒、消食化滯的功效。在烹飪過程中，我們需要注意蔬菜的選擇和處理，以確保其口感鮮美、營養豐富。此外，我們還應該注意調味料的搭配，避免過鹹、過甜、過酸，以達到適口宜人的效果。菜蔬兩熟冷不僅味道清爽，而且還具有養生保健的作用，是夏季消暑解渴的首選。

### 八寶燉木瓜

八寶燉木瓜是一道非常滋補的傳統菜餚，它選用上等木瓜，配以八種名貴藥材，經過長時間的燉煮而成。這道菜的營養價值非常高，具有補腎壯陽、強筋壯骨的功效。在烹飪過程中，我們需要注意木瓜的選擇和處理，以確保其口感鮮美、營養豐富。此外，我們還應該注意藥材的搭配和燉煮的時間，以確保藥效的發揮。八寶燉木瓜不僅味道鮮美，而且還具有藥用價值，是家庭聚餐、宴請賓客的首選。

### 魚和肉

魚和肉是日常生活中最常見的食材，它們不僅味道鮮美，而且還富含蛋白質和營養。在烹飪魚類時，我們應該選擇新鮮的魚，並注意去腥除異。在烹飪肉類時，我們需要注意火候的掌握，避免過度煎烤，以免產生致癌物質。此外，我們還應該注意魚類和肉類的搭配，以達到營養均衡的目的。魚和肉是構成我們飲食的重要部分，我們應該正確對待，合理攝食，以維護身體健康。

#### 南韓肉彈

主演：小蓮、小紅、小芳

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 鐵弓緣

主演：林靜、張瑛

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 孤城英雄

主演：利哥、柏柏

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### ONLY THE VALIANT

主演：利哥、柏柏

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 香港

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 京英

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 台舞新華金民國

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 新神仙

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 星之

主演：王龍、田子、明引

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 香港

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 國寶百

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 香港

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 馬戲

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 香港

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 南裝

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過

#### 香港

今日特映：巨打歌潮、選特別四

故事曲折、劇力萬鈞

好好配搭、精彩不容錯過



鍾，想人鬧了破綻，也一樣是失蹤頭顱，表席，差不多可以從，他「牙擦擦」的

下本場，郭錦洪出任領銜，南寧政務處多，十七分鐘，郭錦洪開舞球，郭軍需加上一調，樂志的後衛是姑一推，迴調時也沒有個，便請我手技和

● 樂志用陳友新打正前鋒，比葉錦洪更不如，失

相相等，但葉錦洪的青龍背許肯走也沒有。

制止進行，當時頻頻以爲新範區內約不准工人發生衝突，並於時候發覺，自己被反是喚在村內召集村民數千株，因此聚起反開大會，還情洶湧，謝，陳興民大會預稱一致請將三位催理向政府提出交涉。



貨物 各棧新貨運到竟激加  
流轉 倉位普遍擠迫  
率緩

**慢態**

**勢下**

緊，後途各貨抵埗覓位勢必日難，棉花返廠存貯，棉倉臨時充供一般儲貨。

(般訊)本港一般食貨物轉率緩慢之態勢，頗受影響。因近來各貨總貨物運到突驟漸減，以致短期內食糧食料不能供應。其他雜貨食貨之倉位亦空虛漸漸，預料短促內食糧食料能有倉餘騰出出現。

昨據英界人士消息：由於最近一個多月來，本港商場大部份貨品與買人土消息：尤其是糧食及飼料，竟出現空前銷路情況，連煙絲、麵粉、麥粉、砂糖、油類、雜貨、燕窩、麥糖等，統統都賣得異常緩慢，在此種趨勢持續發展下去，一般公私貨倉之倉位由飽滿而開始發生供不應求狀態。關於糧食問題，若於最近兩週內運到仍未能增加，倉位之需求亦將隨之增加，如果此種情況在今年後兩週內突然變換，即到本月底為止，部份糧食倉將發生缺乏狀態。

貨倉主人指出：最近兩週內各級貨物運到固然較前增加，尤其過去一週間到貨特別擁擠，以白米而言，因為最近二入入口米額繼續運到，除了泰國及中國大陸米運到較多外，高棉、南越、北越米亦不獨至，由於米貨擠在一起，原有白米倉位頓感供不應求，於是倉位暫時將食鹽及麵粉倉位改為儲存白米倉位，雖然暫時解決白米倉位之需要。但其他貨物倉位為個體則與庫房發生，例如最近一週來運船運到之東條煤油，數量雖向北方倉存儲，但港西其他糧食倉已無空位收容，一部分從而移向北角倉存儲，適因其乾貨亦同時堆在北角倉內，故不得不造成去年新穀鑲成之一家數大貨倉之倉位亦告滿氣。食方

面，英國煉豆油最近入口甚夥非甚少，但非洲花生油新貨量運到，因為非洲花生油產量極豐，不論如美國煉豆油被急運來，可能利用一油池作為暫貯上貨倉，故食糧業亦未開闢達到滿額之機會。中國大交會及雜貨，以前因春季交易會將於四月十五舉行，在交易所業已關閉，所以趕快將從前臨面訂下之貨物單，歸入豆類雜貨近月來轉向外銷疲薄，本館亦不振，於是大大回難運貨要入倉待售，倉位亦漸耗盡不降求。

飼料方面，因為目前香港界農場之猪隻及雞隻呼尚未大，需求飼料尚微，以正銷量而言，每月消耗飼料約七千五百磅，但目前銷路日益減少，甚至平項，同時因香港新界最近發生瘟疫，亦影響到飼料銷量減少，若方一項，入口商分別向泰國高棉、澳洲打下來之麥糠、

**餉料菲澳近**

又於最近兩週運到，遂造成目前食糧不能增加，部份到貨不能獲得有效儲存者，祇有採取積極措施，運入新界臨時蓄積該處寄存。

**迫得運**

概食及飼料倉位缺乏之情況已是如此

布廠制

去過潮高運付內額限品織棉

縮銳滙押口出  
勢臨早有月淡

色減亦口出品用日項什花膠具玩  
現表減退告同有地各外綫美英除

，進口既業務亦暫時呈開停頓。據銀行人士稱，出口押匯業務頗感退縮；有提呈十月五號。過去二三日押匯已呈退縮，適緣因起以長期限額各委出口商爲主，去年十一月起之長期限額，各委出口商及各廠家係先接單及付貨，以收本年一月以前交來預結出口特別提價，出口數量遂較前倍爲巨，迨至年尾起抵帳口內之精細品之高利減爲零，即不在限額內之精細品出口去貨亦告停頓。除棉紗及衣服外，什項日用品，棉紗及膠服等具，其對等之貨出口亦呈暫時停頓。由來狀，該廠家運單口商探辦，三四月係空額，經與英商口商探辦，自起開始大宗付貨。目前觀棉花出口押匯較少，保單出口減退，由於棉織品及膠服出口押匯減退，自十月初起一般出口押匯亦減少。近日由押匯減退用品，玩其單單棉織品，衣服出口用品，玩其單單棉織品等主，要出口貨而外，其他出口貨之押匯亦開始減縮。地獄上，除英項外，歐洲、非洲、中南各處也有同樣情形，以致一般銀行出口業務頗爲停滯，銀行對人亦有疑是否夏出口貨提前開辦，去年亦正有提前傾向，但去年係受美國經濟恐慌織棉品進口之影響，今年並無同樣情形，但外

願告游  
值，頗  
淡，以  
意，以

夏  
業  
同

人本

今年港產輸法國  
可望增加兩三成

[illegible]

飼料菲澳近期到多銷少  
迫得運新界搭蓬

**倉位潮**

**返廠存貼**

歐洲生油新貨運來，因英國煤油價較貴，運到汕頭後，便先開過送到汕頭。又據英商會於四月十五日之公報云：前下之貨物運來，亦頗多不振，於是大部之棉花及鷄毛等尚未長之棉花，已銷耗約七十噸左右。為補足最近發生極端，商人紛紛向泰國高棉訂出口本銷均滯藥材倉水洩不通布廠製衣廠製品亦有入倉待匯約付船者。

**得運新界搭蓬寄存**

**菲澳近期到多銷少**

白米與食糖兩貨最近幾個月內，倉位不敷供應仍將以運到，在增加百分之五入口稅之影響下，要需用最多倉位儲存白米，東地陳順四月份將有過多運到，欲找適當倉位儲存，恐不容易，故該兩項貨物倉位缺乏之趨勢恐不容忽視。

此外還有一瓶突出之趨勢，就是棉花倉位臨時改為儲存其他貨物，因為棉絲最近頻頻進來，向外訂入之棉花，大多數運返本埠，祇有一部份備貨，放在一觀實物倉位多無其他貨物，棉花倉反為有突出之倉位，臨時作調劑性儲納其他貨物，此亦暫時對倉位無妨礙也。

食糖業人士最近說：今後二、三個月內，倉位不敷供應仍將以運到，在增加百分之五入口稅之影響下，要需用最多倉位儲存白米，東地陳順四月份將有過多運到，欲找適當倉位儲存，恐不容易，故該兩項貨物倉位缺乏之趨勢恐不容忽視。

華僑經濟

南非青梅青提子  
本造第一批冲

足添增本港果市多姿多彩  
菲列賓密瓜又有小量供應

產米國出口競爭  
益趨激烈

**產米國出競爭激烈趨益**

去年一月，暹羅政府因利。開闢陸北越到對之。何。則暹羅利。英商代表駐港代表。近。士得提。公。官。爭。烈。趨。益。國泰，米食買標婆北。

計增加輸出之行數。本年一月份。去月一號發運。原價十五萬噸。此數有。推銷。此舉對於國際貨價低價影響。香港之華商代表。近。將價格低價影響。聞三級百分之十。或五十年。三級百分之。百之五。每噸裝。便四十九鎊。要各出口。市。海。洋。盆。稍。少。本。年。一。月。份。輸。出。十三。萬。噸。二。月。份。較。前。減。六。千。噸。日。初。即。印。尼。外。日。可。能。減。少。三。萬。噸。(日本三萬噸)據。向。日。本。少。額。之。訂。貨。其。他。海。域。亦。無。把握。泰。米。運。輪。屬。粵。港。三。地。均。有。之。勢。

昨(十六)日本報中末有關益。米。隨。價。隨。用。約。四。百。餘。噸。

糖商隨國際報堅看好

迫倉却致市欲升乏力

指數扳後微降勢穩健  
東京股市週末交投暢

[illegible]

在華天交易中，位保持升力。天田銀  
初市況尚好，主力作及日本打字機亦堅  
股多見堅定，特定升。  
亦有穩好表現，大及後因回站多，  
資家對於松下鐵器市勢轉軟。收市價平  
列。

（特訊）據

[illegible]

(二)日政府對  
四。第二市場吸放之  
轉疏，只有二千  
頭至二千五百頭

日本通產省所管物資

[illegible]

# 藥材市淡風淒厲依然

由於買家觀望價格繼續在低降  
出口庄顧慮大陸交易會要跌價  
大陸毛歸一些暗盤竟傳以六千元

（特訊）藥材行市，淪風仍然淪厲，在部份貨品價格繼續下跌之際，出口庄又開始縮減本  
會經會改跌部份藥材批價，故暫時觀望不敢購入，對市道更有影響。  
當經買跌後市道更趨滯，復因大陸邊際及小面斷新貨有推出，形成新貨對銷貨競爭，故市  
場售價跌六、〇〇〇元，但有一些暗盤竟以六、〇〇〇元割讓，新嘉錫頭每担成一五、〇〇〇元，南  
白朮價格亦告下跌，一等浙朮每担出一、五五〇元降為一、四八〇元，三等浙朮由一、四  
五〇元降為一、三六〇元，二等天朮由一、七〇〇元降為一、五六〇元。  
中蜜花與山銀花，市價俱見軟落，內粉中蜜花每担由八〇〇元降為七五〇元，統級中蜜花  
每担為六八〇元，二級山銀花由四五〇元降為四二〇元。  
菊花亦繼續下跌，甲級杭菊每封由二九元降為十八元，乙級杭菊每封由十七元降為十六元。  
生地也因滯銷而落價，四級生地每担由六〇元降為六三〇元，五級生地由五〇元降為  
生地也因滯銷而落價，四級生地每担由六〇元降為六三〇元，五級生地由五〇元降為  
其餘尚有許多電藥門類，近日市價俱將開出，但目前市道大勢既已繼續淪厲，似難經得起  
人入局，一般貨價在今後一個月內，仍易跌難升，預料今年上半年修養復原十分遙遠。

田雞市  
大價  
水魚亦見  
轉售大得魚每至

（特訊）由於供應少，田雞價，昨報漲，每斤至八元五，大隻者斤寬然挺九元，爲

（特訊）跌，故漲今年各日

大蝦售價轉俏，每斤由  
元五角，比前漲五角一斤，  
由四元至五元，細蝦每斤  
三元五角，蝦仔每斤只售一

般生猛海鮮  
 至於一  
 應則有相  
 角一斤。供  
 元八和元五  
 每斤則要八  
 二斤半者，  
 即每隻超逾  
 和四角，响  
 田螺每斤五  
 東螺  
 風  
 目均供

大陸豬供  
韓貨一批

各貨價格不  
(特訊)生豬供  
應平穩，市況黯淡，  
實銷無大進展。  
據生豬欄商消息  
昨(十六)日港九  
生豬供應平穩惟市況  
黯淡故實銷無大進展  
昨日海外綫供應只  
七〇元

大陸豬昨日供應  
轉疏，只有二千二百  
頭至二千五百頭之間  
，中上貨

物資  
推改良糧最上等貨  
供應甚少，故最貴貨  
供應每担成一六五元  
此為平穩價格。普  
通貨每担成一四〇元

約  
今年  
台莖  
成丁四  
據實

**目決定** 四月實施自由化的物  
省所管物資，四月實  
大需要物資，故自由  
目如下：剛砂、銅礦  
化水銀、三酸化鋁、  
、船舶用推進器等。  
亦確定四月自由化，  
瑞典、

期四稱  
出糖庄  
百萬元  
值，假  
仙將給  
國及西  
至英國  
時、丹  
瑞典、

望價格繼續  
慮大陸交易  
歸一些暗盤亮亮  
在部份貨品價格驟跌下跌之際  
禁放購入，對市面更有影響。  
購及小面額者有推出，形成  
購及小面額者有推出，形成  
購及小面額者有推出，形成

港股市幾屬全面下跌

週息百分率相應普升

(特訊) 去週通膨脫價，幾屬全面下  
跌，故週息百分率亦幾屬全面上升。由於  
各公司派息多屬良好，一般週息百分  
多由二至四厘，見息多屬良好，一般週息百分  
由兩厘半至四厘半不等。

太古糖場 五.四八  
樂吉印糖 五.四二  
中環巴士 五.六六  
曲德巴小輪 五.六六

週息百分率相應普升

週息百分率亦趨升，全面上升，由於公司派息屬良好，一般週息百份

五·四二  
五·四八  
五·六六  
五·六六  
五·六六

本吉證券  
樂百印務  
中環巴士  
中華小土

信和洋行	四一五
豐源銀行	四五四
倫敦登記	四九七
南華紗廠	五一七
電話公司	五三〇
九龍巴士	五三七
藥探氣	五三三
聯合橡膠	八二七
萬國企業	九二七
連東金業	六二二
寶源泥巴	七八七
信託公司	七一五
信託公司	七二五

英鎊報縮某方力吸  
美鈔市冉冉上升  
去息二角收市價爲五七七・二五  
K 金跌後同板收盤成一五四・五

[illegible]

匯者有吸、日皇上  
 收市、昨五、七、八、五  
 九四五、金期外  
 以二五、金期外  
 盤、算上五天之最高  
 盤、後上上挺最高  
 二五、息價  
 定平算後以二五  
 五收市。  
 上現貨、上屏  
 易出國外結匯限制、實難、高面不可知、何時  
 日本外匯限制全面廢止

加德瑞等外匯

[illegible][illegible][illegible]



分頁廣告 (每) 大字四個

工業指數比較前週略昇

於聯合帝籍丁二桶人	白米	三月十六日
加以號續並具有超	土壘	一六元五
百巴仙特級碎米	飛馬	一六元五
六五〇〇	雙十	一七元
(美國國貨)	魯民	一六元八
	雲石	一六元
	合源幼砂	五二
	合源二砂	五二
	合源十八號	五二
	太古X A砂	五二
	S C幼砂	五二
	太古X B砂	五二

最近一週公用事業股下跌，本。是日指數昇沉市表現如下口上昇的股票數字比，鐵路股指數無

[illegible]

平均指數來，收市於六七點六六，上升了〇點四六。致報昇。杜瓊華股平均指數收

[illegible]

選四。——股市的表現  
七種，另二九五種無  
變化。——全週共成出  
二百五十九萬股

該原料具有極高水分	上谷仔米	五元八角
重慶一由五百萬	中上谷仔米	五元八
一千萬單位之	三號米	五〇元五
FACILITATION P-56	四九三元	四元八
POLYMERIZATION ATOP	五〇三元	四元七
上八級米	四元七	
紅線參遠東三寶		
牌馬參遠東三寶		
草		
一二二		
二元九		
一元二		
一元七		
(每包)		
罐頭		
江門片糖		
港製中片糖		

較去年同期好

[illegible]

林證券公司香港分公司接獲紐約專電稱：年同期則增加百

四〇元二	法國麵粉	一元八
三九元八	非洲中上生仁	二元
三九元五	近羅大油綠豆	七元
三八元八	暹羅中油綠豆	六元七
三七元八	仰光新厘豆	四元一
三七元五	黑人秤	三元七
三五元	50磅	一元四
CC一米綠	(港產麵粉)	三元七
二米綠	暹羅中油綠豆	六元七

亦不見對股  
巨大的刺激  
計局報告，總零售量  
去國昇至四十三億元  
而同期則百分之

上齊	中籼	中糯	粳米	力有低度的猛性， 稈稈有良好的製造特 質。
六〇	(大陸米)	二四八	五〇元五	
玫瑰	皇冠	金像	三多	
花(藥麥)	一六八	一六元五	東棉紅豆	
貴州竹豆	南越紅豆	高梁紅豆	青仁豆	
九元二	廿一元二	廿一元二	廿一元二	

週前的一週  
工業股平均  
者。對上一週已增加  
百分之十一。聯邦儲  
師邦大陪審團起

荷蘭風車	五元七角	中齊眉	五元四角
波蘭大包	四元五角	上絲苗	六元九角
丹麥衛生	五元	中絲苗	六元
印度大包	四元	中絲苗	五元七角
泰國中鳥豆	四元	中絲苗	五元
泰國小鳥豆	三元	中絲苗	四元
泰國小黃豆	三元	中絲苗	三元
泰國小綠豆	三元	中絲苗	二元
泰國小黑豆	三元	中絲苗	一元
泰國小紅豆	三元	中絲苗	五角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	二角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	一角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	五分
泰國小灰豆	三元	中絲苗	二分
泰國小白豆	三元	中絲苗	一分
泰國小黃豆	三元	中絲苗	五分
泰國小綠豆	三元	中絲苗	二分
泰國小黑豆	三元	中絲苗	一角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	二角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	三角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	四角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	五角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	六角
泰國小白豆	三元	中絲苗	七角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	八角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	九角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	一元
泰國小紅豆	三元	中絲苗	一元二角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	一元四角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	一元六角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	一元八角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	二元
泰國小白豆	三元	中絲苗	二元二角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	二元四角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	二元六角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	二元八角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	三元
泰國小紫豆	三元	中絲苗	三元二角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	三元四角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	三元六角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	三元八角
泰國小白豆	三元	中絲苗	四元
泰國小黃豆	三元	中絲苗	四元二角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	四元四角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	四元六角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	四元八角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	五元
泰國小藍豆	三元	中絲苗	五元二角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	五元四角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	五元六角
泰國小白豆	三元	中絲苗	五元八角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	六元
泰國小綠豆	三元	中絲苗	六元二角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	六元四角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	六元六角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	六元八角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	七元
泰國小粉豆	三元	中絲苗	七元二角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	七元四角
泰國小白豆	三元	中絲苗	七元六角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	七元八角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	八元
泰國小黑豆	三元	中絲苗	八元二角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	八元四角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	八元六角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	八元八角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	九元
泰國小灰豆	三元	中絲苗	九元二角
泰國小白豆	三元	中絲苗	九元四角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	九元六角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	九元八角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	十元
泰國小紅豆	三元	中絲苗	十元二角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	十元四角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	十元六角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	十元八角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	十一元
泰國小白豆	三元	中絲苗	十一元二角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	十一元四角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	十一元六角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	十一元八角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	十二元
泰國小紫豆	三元	中絲苗	十二元二角
泰國小藍豆	三元	中絲苗	十二元四角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	十二元六角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	十二元八角
泰國小白豆	三元	中絲苗	十三元
泰國小黃豆	三元	中絲苗	十三元二角
泰國小綠豆	三元	中絲苗	十三元四角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	十三元六角
泰國小紅豆	三元	中絲苗	十三元八角
泰國小紫豆	三元	中絲苗	十四元
泰國小藍豆	三元	中絲苗	十四元二角
泰國小粉豆	三元	中絲苗	十四元四角
泰國小灰豆	三元	中絲苗	十四元六角
泰國小白豆	三元	中絲苗	十四元八角
泰國小黃豆	三元	中絲苗	十五元
泰國小綠豆	三元	中絲苗	十五元二角
泰國小黑豆	三元	中絲苗	

傳入，市道  
跌，其後一  
生產額定爲十四萬九  
門宣傳有平均五

[illegible]

挺上未已

[illegible]

下步的匯票，銀市倒，擬請未已，分，比前兩天又  
差不多（五昨天再創出戰後之新五分。聞香港白銀

[illegible]

企業最近結算

[illegible]

昨天其他銀  
細頭銀元每枚兌

四・五〇	(南糖米)	印度生油	〇六	南韓倍子
四・五〇	(澳洲米)	非洲生油	四・〇六	西貢茶種
二・〇三	小包白米	非洲生油	三・〇六	果 品
二・八七	六〇元五	非洲生油	二・八七	金山橙(盒)
四・六〇	(新果米)	非洲生油	二・六八	椰新奇士橙

五、四點七巴仙，第二市場上掛牌金  
加幣四點七巴仙，盈利總值增加  
分，精光洋每枚  
幣五元三自五分

二 一六〇	新齊眉	六九	日本煉豆油	九七	西什磨臣
二四・七〇	新燕苗	九七	英國煉豆油	九五	西什磨臣
八・〇〇	大麵粉	九五	荷蘭白棉洋油	〇一	美國紅提
二・四九	(加拿大麵粉)	荷國金印	一九五	二號美萍	一

利潤增加	二八九百萬日元	三角銀渣花銀每
利潤增加	二八九百萬日元	港幣二十七元。
利潤增加	二七一百萬日元	

[illegible][illegible][illegible]

利潤增加一億以上之上八家增  
二億八千九百萬元，其餘則  
五元二角，銀  
兌港幣八元二角

[illegible]

船隻登記公司主席說

<p>○五</p> <p>○六 ○七</p> <p>50 價船</p> <p>一 五元八</p>	<p>紅藥</p> <p>三三</p> <p>星洲原椰油</p> <p>食糖</p> <p>九五</p>
--	--

[illegible]

**聘請熟練會計**  
因業務擴展，現聘熟練會計數名，待遇優厚，有意者請親臨本公司面談。  
地址：中環皇后大道中100號10樓1008室  
電話：2522 8888

**熟練會計**  
本公司因業務擴展，現聘熟練會計數名，待遇優厚，有意者請親臨本公司面談。  
地址：中環皇后大道中100號10樓1008室  
電話：2522 8888

**出讓**  
九龍新界沙田區，現有獨立屋三間，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**汽車廉讓**  
現有各種名廠汽車，如：本田、豐田、日產等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**高層唐樓**  
現有高層唐樓，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**倉舖廉讓**  
現有各種倉舖，如：磚屋、鐵棚等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**浩樓地買賣**  
現有浩樓地，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**樂理**  
教授各種樂理知識，如：音樂理論、作曲等，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**製衣廠**  
承接各種製衣業務，如：西裝、制服等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**洋樓出讓**  
現有洋樓，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**診所廉讓**  
現有診所，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**遊客車廉讓**  
現有遊客車，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**樂理**  
教授各種樂理知識，如：音樂理論、作曲等，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**製衣廠**  
承接各種製衣業務，如：西裝、制服等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**洋樓出讓**  
現有洋樓，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**診所廉讓**  
現有診所，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**遊客車廉讓**  
現有遊客車，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**香港鋼琴學院**  
教授各種鋼琴演奏技巧，如：古典、現代等，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**樂理**  
教授各種樂理知識，如：音樂理論、作曲等，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**洋樓出讓**  
現有洋樓，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**診所廉讓**  
現有診所，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**遊客車廉讓**  
現有遊客車，環境優美，交通便利，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**出讓**  
現有各種物業，如：房屋、土地等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888

**機器廉讓**  
現有各種機器，如：刨床、鑽床、磨床等，價格低廉，有意者請洽：  
電話：2522 8888



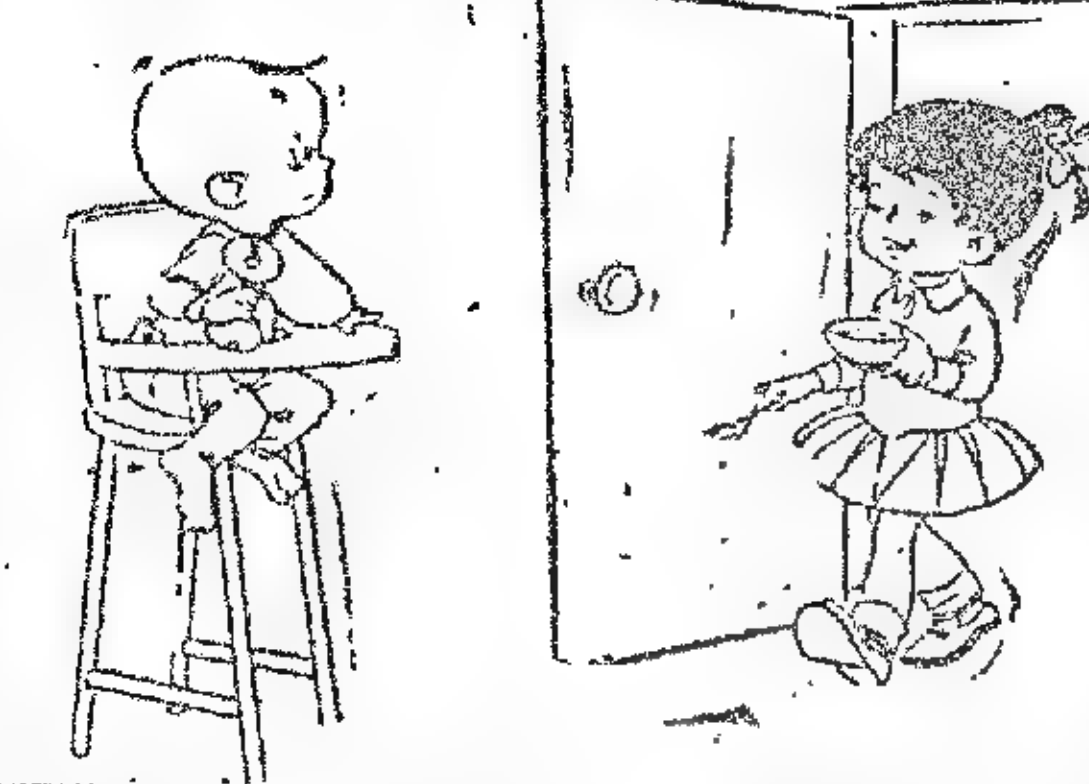








淘氣弟弟



淘氣弟弟

小笑話

淘氣弟弟：你這封信在亂寫些甚麼？

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟

小笑話

淘氣弟弟：你這封信在亂寫些甚麼？

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟

小笑話

淘氣弟弟：你這封信在亂寫些甚麼？

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟

小笑話

淘氣弟弟：你這封信在亂寫些甚麼？

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

淘氣弟弟：我寫了一封信給妹妹，

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

達雷

瑞福

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼

無線電發明家馬可尼









### 亞美利加丸

由日本開來廿一午泊入港  
廿三開南美洲岸

### 輪客慶安

泡號四A泊  
貨落日九十  
洲澳開午一廿改

### 東月新輪

廿二開暹羅星洲  
廿三開吉打吉大港

### 航機來往時間

到港班機 (今日) (星期日)  
(公司) (由何處來) (抵港時間)

### 出口輪船預告

(船名) (西名) (往何處) (日期) (公司)  
長崎丸 NAGASAKI 星洲 十七 太平

### 入口輪船預告

(船名) (西名) (何處來) (日期) (公司)  
邊古丸 BENCUECH 歐洲 十七 行

#### 輪船停泊處

(船名)	(西名)	(公司)	(停泊)
ANETTE MSK	安尼特	太古	17
ANKING	安興	太古	18
BABYLON	巴比倫	太古	19
BENNEVIS	本尼維斯	太古	20
BENVENUE	本文維	太古	21
CHUNGKING	重慶	太古	22
GLANTALLOCH	格蘭塔洛	太古	23
HERMOS	赫莫斯	太古	24
JAPAN BEAR	日本熊	太古	25
NIKKEI MARU	日興丸	太古	26
PHIL TRADER	菲律賓	太古	27
PATROCLOS	帕特洛	太古	28
RUYS	魯伊斯	太古	29
REVERETT	里維特	太古	30
SUDAN	蘇丹	太古	31
STR. MAGELHAEN	麥哲倫	太古	32
STR. SEONDA	森達	太古	33
TRAIN SHIPPER	火車	太古	34
TAI POO HONG	太保	太古	35
WAIWERNANG	威文南	太古	36

#### 運貨會公綫洲美

費運收減長展  
滿期底月本至  
立訂法辦新有將或

(公司)	(往何處去)	(開出時間)
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時
太古	香港三藩市	下午六時

#### 輪船來往時間

往何處	船名	日期	時間
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時

#### 港外線小輪開行時間表

往何處	船名	日期	時間
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時

#### 表刻時車九廣

往何處	車次	日期	時間
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時

#### 輪船來往時間

往何處	船名	日期	時間
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時

#### 輪船來往時間

往何處	船名	日期	時間
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時
香港	太古	十七	下午六時
三藩市	太古	十七	下午六時



春  
夜  
街  
頭

隨着天氣的回暖，人們的夜生活消遣也逐漸屋裏走向街外了……。

三間師  
僅二千  
准  
二關；  
關，才  
（正）

[illegible]

在春季聯歡晚會中的一個滑稽鏡頭。



落中聚刺繡的衣裳。終夜生活的節目過道，如果你有所聞，但夜生活過後的方

一團市人總免不了，每式四句？這話真高！

起。脫離兩面，一夜又與秦泰的香爐，隔不  
是神乎其言的香港，入夜一片迷濛也似的  
海霧，也似輕靈薄的一縷紗，一如美人出  
浴之後的風。

春正其精神最旺的季節，所以，春  
夜其實總是有點俏皮的。俗語說：「一  
春花萬壽。」從這句俏皮話，足以  
證明，然而在這四季輪轉中，是多麼的可  
愛，然而，多少個麗  
夢，多少個開明的心  
景從那無光的夜裏  
生出來，人們從不覺  
不同的有呢？一對友  
情的估計，那麼寬大

一般說來大眾，都會被熱鬧的春季所迷  
漫，夏天還未臨到，春季已是最高興的時候了，雖  
然地天的顏色和氣味，一交上春天本來就是  
不同日麗的季節，但是一夜夜又更顯得  
香郁而，無絲毫，食、住、行日裡四大體  
現，頭失片算，其在僧袈裟裏的夜裏，  
更顯出一種清涼的空氣來，彷彿已入夏  
，又怎會感到悶熱呢？是甚麼一再回響呢？  
不講，目下已是農曆二月下旬了，明  
歲序慶，應該是正月二下的舊曆年，如  
平時熱鬧時最引人入勝的地方，如吉  
列馬的長堤，網球場進多利公園，游藝

之天  
之夜

華樂的巴士  
的人們只覺得  
剛好美的對小  
三分之一的童  
貼不開了，路  
身內，聞中有  
海小島上，每一  
情家，京士柏  
鐘錶，日落拍

放。

午夜清夢

一外區，著亦大  
人，那就把這  
入停住在街上，遊覽車  
內。

新報

[illegible]

**我為狂**

紅馬 紅綫  
曾師女線

天一映日明

母人為初

任劍輝 白雲仙 梁醒波 麥炳榮  
主演

**佳偶天成**

紅馬 紅綫  
曾師女線

天一映日後

新姊妹花

紅馬 紅綫  
主演

**施，**  
濟上賞！  
影，  
翁王！  
踪，  
外，  
恨眼兵！  
心，  
集，  
統！

紅馬 紅綫  
曾師女線

天一映日後

新姊妹花

紅馬 紅綫  
主演

**我為狂**

紅馬 紅綫  
曾師女線

天一映日明

母人為初

任劍輝 白雲仙 梁醒波 麥炳榮  
主演

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

武 斗  
雄 立

macbeth

阿 Q 正傳

新六月  
新六月  
新六月

域多利

華僑晚報

寶體

費廉效大

力酒

七〇四

第一傳名寶月不界出邪

片新起表彩帶入品氏  
看看得片座响同是品氏

樂蒂早場十二點  
「胡蝶飛燕」  
「黃金早場十二點半」  
「偵探」十二點半  
「拔山河」京華早場十二點  
「七彩卡通」十二點半  
「鐵臂金剛」

座席照常  
預售  
門票

片上  
中本  
全新  
印本

錯田

樂蒂 丁寧 喬莊 張仲文 客串主演 嚴俊 導演

香港這個繁華的大都市，由羅虛初上，以至天明破曉，人們依然像白天一般忙忙碌碌，或來找酒，一頭鑽紅酒樓，紙醉金迷的夜生活。中間人生百態，形形色色，現在且逐一加以介紹，以冀實著。

夜抵羅中環、北角、尖沙咀、旺角一帶五光十色的霓虹光管，映出耀目的光輝，而各大夜總會又開始營業。

本港夜總會，具有歐美羅曼蒂克情調，或富有極東東方色彩，甚或中西合璧，參而有之，極盡靡靡之能事，堪堪媲美歐洲夜總會。

一般來說，夜總會的表演節目，以外國歌女唱，紅歌星們，披頭散髮走出舞廳，猶如鬼魅。

是打烊的時候了，舞客始徐而回，陪客步行出酒樓，小姐們整飾容顏，嬌羞似。

高貴豪華的環境中，欣賞悠揚悅耳的爵士音樂歌曲，復有舞蹈隊表演節目，夜裡最熱鬧的時候，多為晚上十一、二點鐘，隨後，顧客陸續散去，直至音樂台奏出最後一段華麗選曲，舞客始與舞伴而歸。

灣仔附近大小舞廳的集市中，笑笑的舞女和狂歡的舞客，正在這夜夜狂歡的荒涼生活，在狂歡舞臺上，陪客寫樂節拍，翩翩起舞，舞娘們的熱情奔放，使舞客賓客如痴如醉進入溫柔鄉，甘願拜倒石榴裙下，作其「火山夢」。

許多飯店館子也難以避其潮流，夜愈繁，顧客愈多，而大牌檔更熱鬧，經常客滿無暇，顧客中有附近街坊熟客，有為一嘗大牌檔「不識時令」的小老頭，亦有不懷遠近飛來覓食的老饕，有的時髦男女，事實上上價節子的食家，饒饒饒上光。

在微

似，但願飲得醉，踏眼入酒口，令人啼笑，多謝之。

在微

香江的夜生活，多姿多

的一面，也有憂愁的一面。光怪陸離，暴露人生百態。

香江夜生活

多麼是外國水兵，在  
大醉，手中還拿着一  
把鋼刀隨風行，一邊  
一盞時常搖曲，其狀  
皆非；附近居民睡熟  
則吉，至極家煩惱

弱的背燈照射上，  
妝抹的「阻街女郎」

彩，有歡樂  
形式式，

生活的一「阻街女郎」，構成着  
活潑的一面，使香港這一  
大污點，然而她們都是社會的  
可憐人，也許在其心底，正憂  
慮有幾許不可告人的手段血淚  
史。若非被生活煎熬，爲窮所  
迫，試問那能冰清玉潔的真貞  
烈女，願當人盡可夫的嫖妓？

上新張第一：一向有「平  
民夜總會」之稱，已取去平日  
「大宜地」的地位而代之。夜  
間，游入如蟻，各欄擺的「六  
光燈」，燈火輝煌，照得新嘉坡  
如同白晝，雪骨干吉信，江  
湖歌吹，西琴律，陳百音，象  
棋搏合，演劇音樂家演奏等類  
等，不勝枚舉，多的的是七十二  
行以外的職業。

龍泰成與福祿壽三仙班，有一  
個不識字的茶房，因他  
有兩不交的朋友，故  
在深夜後飲酒，竟致  
醉臥於路旁，幸經巡捕  
不過十餘分鐘，即有人  
深入而尋獲，因此本報  
爲此特刊一稿。  
  
港港  
槍聲連環響起，求諸君注意，不論男女老幼，請速到警署來領取救濟金。

進，加工及運等，爲縣  
間飽足地地帶，路旁遍  
在爲舊舊屋，樹影婆  
娑綠蔭中，情們多喜  
步步行，閒暇我，  
心，其中還不乏蒼勁騰  
亦不，法之徒，戴簪  
將被到等情物財物，  
難到的地方，是不宜作  
此心之所的。

伙心，巴士及渡海小  
客，均爲過夜生活  
，鍾女，夜總會當  
，員工，報社員工，赴  
，多已回到疲憊處  
，謀生，這是爲了尋  
，多已回到疲憊處

天還亮，到半山區去  
欣賞一下園林與香港的  
夜景，的確是一  
個值得細細，面度置  
置路邊時，山坡上  
的草地已上新業，到  
處是綠嫩嫩的顏色  
，左邊映的燈光下坐  
便使人感到春來的可  
愛。春夜又是情們  
開過這時間，經  
過了一個多，北風  
虎虎的情況下，情們  
到半山區去，爲了  
怕冷，都不願在空  
而特別大的半山區  
拍照，可是春夜的天  
氣比較和暖的，那一帶  
臨海與新，那一帶  
，是情們最喜歡走  
的內也。

遊 半 山 煙 緣 道

這、較高的干欄道與買賣樓，都有許多旖旎風光，出現眼前。由牛山莊以至山頂區一帶的道路路上，多設有晏橋以供遊人歇息，在日間已經是車馬輿，途人擁擠，到了夜裏，除了有滿載輿的遊人或是居住在該區的山莊的人便很少到那個地區去，情他們處在這繩義與幽靜的環境下，正可嗚嗚無聲，應接賓客，甚或親拍，都很少人加以干涉，除非是做出了和法律有抵觸的行徑，否則便有絕對自主，何況由奉夜開

算底密

龍九影業公司製鉅時裝鉅製。環球文庫新報小說

監製 盧林 盧九 盧片

主演 馬文星

肥胡林張  
波楓鳳瑛

梁素琴

加一工  
人月人  
追雞蚊  
出人女  
盤手

蔣偉光 導演

王鳳 主演

王鳳 主演

演唱，著名大樂隊演奏名曲，滿座鼓掌，雖被譽為巨作，間亦有推出其他新創作的節目，如齊公開提議，拍案叫絕，還評爲齊公開提議，張引弓不少好動靜，每座都拍案稱爲第一好搖，歡聲震野，場內沸騰。

近年夜場舞廳已漸趨平民化，通過每位酒客來價一兩元，其他食品酒類，也不會太過高昂，以所費無幾，則能在

霄鳴，而附近的歌夜店已關上門，惟有獨個的戲院伴客到，那些經濟實惠的，則隨宵夜來，這亦正是大牌檔生意最忙的時候。

街頭大牌檔，以夜市爲主，上環爲最盛，及皇后街等處，往在余佐街道，並羅漢桌椅，縱使從前設的設備，不如高貴的飯店豪華，不過那裏的街角小菜，及雞鴨菜味，就是

顧這些露天大牌檔，也別開風味，因夜市開張至凌晨三時，間或可開至凌晨四時，四時，對一般對夜生活的人，倍感方便。

灣仔避風，酒吧林立，大有五步一樓，十步一閣之勢，酒吧內燈光昏暗，唱碟不停播出歐西歌曲，氣氛與舞廳相

異，她們國際女郎，勇向路人，

雖然

海。往往新填地土穢氣鬱蒸，惟自年前舊地土穢氣鬱蒸後，已不再復有寒瘡爛爛，炸生鹹毒熱氣瘡之出現。然則土穢氣鬱蒸，誠即口腹之憂也。使土穢氣鬱蒸，鬱古有之，星加坡等江湖闊人，仍飽飲三寸不餒之旨，及本身勢殊技能，吸不到公餘清道的小市民。

平山監尼地、寶靈道、跑馬地體育路、黃泥涌道、九龍人歡笑。

不。誠。是。有。亦。有。受。之。以。在。是。月。是。兒。人。歡。笑。

香港的生活生要愛，有繁榮的一面，有寂靜的一面，寂靜者過其的生活，得到最佳的醫生者則要於工作之中，過極端的生活，甚至於打劫傷人的，更有幾位過當醫生夢死，對背人淚流的悲慘生涯。

每到夜間，華燈初上，情懷鬱鬱，對每刻夜後便出現於途人該談話的人們皆看不起的。

奉友的情意是溫暖而融和，既使靜與火不統一的半溫暖，更有情懷和暖的氣氛，因在青春年少時，如約了要談心，因此也造成了香港人心中中的煩躁，這一帶的道路上走出來的，山嵐煙霧，由這個季節的夜開始，如是夜在茫茫一下。

有感到舒適，而處身在幽  
僻，那可以勝過上一個  
條件，像享受的當選人，一  
，許多都到那一處地區去  
爲的是許多嫖娼，都是從  
時期，不妨在夜間去欣賞

起一直到秋深，這個  
地區有名的嫖娼，這個  
甚至流連到深夜，也是往

仍今  
映天

禮拜請  
早訂座

！聲哈哈到全

原名二三得七



編改 俞金  
 主 演 明 草

新 香 真 光 皇 英      世 界 港 明 宮 京

# 今天仍映

！聲哈哈到笑衆觀，响得得盤算底密




## 密底算盤

編改說小報新庫文球環・製鉅裝時司公業影龍九

俞 明	金 樺	梁 素 琴	肥 波	胡 楓	林 鳳	張 瑛	馬 文 星	盧 九	監 製 盧 林

草成出人追鷄兩一工加  
！盤手，女，蚊月，人

作樂光偉蔣手臨演導劇喜



請飲：  
**龍力酒**  
出品：寶體  
電話：七〇四  
五一〇

**華永**  
 • 站滿士巴灣黃荷  
 遊新卡七點十早  
 記西通彩半一早  
 巨七奇麗驚奇即  
 片彩情更張除第日

**古城焚**  
 演主：潘卡利羅  
 編劇：徐公復康  
 片巨彩七 門打眼紫  
**弓神殿寶**  
 演主：打士加蘭畢  
 期下  
 界世飛亞  
 編餘公明  
 堡士勇戰血

費廉效大  
 三天三元  
 分類廣告  
 華僑晚報

**樂華**  
 九點十場早天今  
 珠爭龍二鴻飛黃  
 演主：墨潔寶、與德羅

• 描餘公半點五  
 • 巨圖奇看諸耗  
 片無情動驚驚  
 期假的人迷  
 演主：山關、妹毛

公五 十明  
 倫餘餘點點  
 半虎場半 仙龍九場

**利多域**  
 九七二〇五八：話電  
 場餘公半點五天今  
 怪神彩七條新士露  
**主福城寶**  
 演主：戴巴里  
 主 黎 高 蘭里  
 彩七部高 九點十  
 變變 戰戰 驚驚  
 打打 彩彩 七點五明  
 雄 餘 勇 義  
 演演 領領 加保款

**太平**  
 點十早即  
 正一始美  
 場公即  
 映餘日  
 片巨驚國

**阿Q正傳**  
 演主：江關  
 〇 察陣山  
 語國日明  
 新六月  
 演：顏  
 花張張張  
 宏恩鳳湖



**奸 亂**  
**雄 立**

**macbeth**



巨片諸 古七銀 錄出都 廿廿廿 日日日 再一傳名齊凡不界出那

# 聲樂

二十世紀  
世獻  
實氏  
名劇  
樂府  
莎氏  
改稿  
戰史  
戲門  
彩片

大軍凱旋  
豐滿同慶  
刀光血影  
一掃無遺  
星夜追蹤  
奸臣排除  
逃亡海外  
太子奪權  
命途多舛  
義軍雲集  
捕獲奸兇

梅雲士  
伊雲斯  
葉德遜  
安德遜  
荷米頓  
賓安  
鋼劍主



# 好世界

今天  
天選  
映選  
天選  
映選  
天選  
映選  
天選

今日  
天選  
映選  
天選  
映選  
天選  
映選  
天選

今日  
天選  
映選  
天選  
映選  
天選  
映選  
天選

紅線  
馬曾師女綫  
紅線  
馬曾師女綫

紅線  
馬曾師女綫  
紅線  
馬曾師女綫

紅線  
馬曾師女綫  
紅線  
馬曾師女綫

華京金華都總

# 密底算盤

編改說小報新庫文球環 • 製鉅裝時司公業影龍九

監製 盧林 盧九 盧文星

主演 俞金 梁素 肥胡 林鳳 張瑛 影麟 琴 波 楓 鳳 瑛

草成出人追鷄兩一工加  
!盤手,女,蚊月,人

作樂光偉蔣手溫演導劇審

看看得片座响同是品氏

## 錯田光

印全中片  
本新文上

門各預照座  
票場售常價

樂華早場十一點  
點「胡波標姬」  
十二點半「獨虎英雄」  
「黃金早場十點半」  
小偵探「十二點半」  
拔山河「京華早場十二點」  
一點七彩卡通十二點  
一鏡轉金剛

九七五映映三  
院戲院戲院  
45301530開放





### 伊爾廢后蘇娜雅 被羅倫蒂斯看中 實行下海當明星

【本報訊】蘇娜雅，這位在「大獨裁者」中飾演希特勒妻子的名伶，現已正式宣佈下海當明星。據悉，她與羅倫蒂斯已達成協議，將由其經理人羅倫蒂斯負責其一切事務。蘇娜雅在「大獨裁者」中的演出，曾引起極大迴響，其演技亦獲得好評。現下海當明星，可見其才華與魅力。



### 寶寶伯爵 在港演出

【本報訊】寶寶伯爵，這位在「大獨裁者」中飾演希特勒的著名演員，現已抵港演出。據悉，他將在港演出多場，其精湛的演技，必能引起觀眾的極大興趣。寶寶伯爵的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 新馬赴泰 隨片登台

【本報訊】新馬，這位在「大獨裁者」中飾演希特勒的著名演員，現已抵港演出。據悉，他將在港演出多場，其精湛的演技，必能引起觀眾的極大興趣。新馬的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 哀艷片苦命鴛鴦 白露與羅劍郎

【本報訊】白露與羅劍郎，這對在「大獨裁者」中飾演希特勒與他的妻子的著名演員，現已抵港演出。據悉，他們將在港演出多場，其精湛的演技，必能引起觀眾的極大興趣。白露與羅劍郎的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 林鳳秘密祝壽 樂蒂成后在今年

【本報訊】林鳳，這位在「大獨裁者」中飾演希特勒的著名演員，現已抵港演出。據悉，她將在港演出多場，其精湛的演技，必能引起觀眾的極大興趣。林鳳的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 潘山藝術匯演

【本報訊】潘山藝術匯演，將於近日在港舉行。據悉，此次匯演將有多位著名演員參加，演出多齣精彩劇目。潘山藝術匯演的舉行，無疑是港壇的一大盛事。

### 李香琴居游活 當上然居游活

【本報訊】李香琴，這位在「大獨裁者」中飾演希特勒的著名演員，現已抵港演出。據悉，她將在港演出多場，其精湛的演技，必能引起觀眾的極大興趣。李香琴的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 雷電天仙劍 排定組大綫

【本報訊】雷電天仙劍，將於近日在港舉行。據悉，此次演出將有多位著名演員參加，演出多齣精彩劇目。雷電天仙劍的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 史榮光里德瑪真

【本報訊】史榮光里德瑪真，將於近日在港舉行。據悉，此次演出將有多位著名演員參加，演出多齣精彩劇目。史榮光里德瑪真的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 花田錯連環圖

【本報訊】花田錯連環圖，將於近日在港舉行。據悉，此次演出將有多位著名演員參加，演出多齣精彩劇目。花田錯連環圖的演出，無疑是港壇的一大盛事。

### 公主不來王婆充數 又因遲到惹起風波

【本報訊】公主不來王婆充數，又因遲到惹起風波。據悉，此次演出將有多位著名演員參加，演出多齣精彩劇目。公主不來王婆充數的演出，無疑是港壇的一大盛事。

